

Expediente para ingresar na Orde de San Xoán de Xerusalén do prior de St^a M^a de Régoa Don Xoán Freire de Andrade. Ano 1744.

Xosé Lois Lamigueiro

X.O.R.

FERROL
Marzo MMX

www.xenealoxiasdoortegal.net

Xenealoxías do Ortegá

Autoría, edición e maquetación:

Xosé Lois Lamigueiro

Permisos

Tódolos dereitos reservados 2010. Prohibida a reprodución total ou parcial do presente artigo sen previo consentimento do seu autor. Permitido seu uso para copia privada. Exemplar dixital distribuído exclusivamente dende a web: Xenealoxías do Ortegá



INTRODUCCIÓN

Xosé Lois Lamigueiro

Na primeira edición da Revista Dixital Galega de Xenealoxía: X.O.R., no ano 2010, tiven a oportunidade de presentar a transcripción dalgúns dos foros que tiña compilado, en relación a Orde Hospitalaria de San Xoán de Xerusalén, mailo seu priorado de Santa María de Régoa¹. Tratábase na súa meirande parte da renovación das voces do *Casal de Freinle*, sito en San Martiño de Cerdido, na cabeza dos descendentes de dúas sagas de labradores do antigo Couto de Malados: *Piñón*, e *Lamigueiro*².

Seguindo con esta pequena achega, transcríbese agora outro pequeno testemuño do acontecer cotiá deste priorado, a través do expediente de ingreso na Orde dun dos seus priores, o presbítero e licenciado: Don *Xoán Freire de Andrade*, no ano 1744. O documento non aporta dato algún sobre a persoa do pretendente, nin sobre a súa filiación ou lugar de orixe,³ aínda que os apelidos do licenciado evocan a que este puidera ser nado nas mesmas terras de Cedeira.

A pesar da simpleza do texto con todo testemuñanos, como e de que xeito, íanse integrando os novicios no organigrama da Orde de San Xoán, dende destinos noutras encomendas afastadas da Orde, como é a de Cartelle, onde estivera o pretendente antes de chegar a Santa María de Régoa. Algunhas das palabras empregadas no documento orixinal, arrojan algunha luz sobre aspectos menos coñecidos do priorado, como é que se chame: *beneficio*,⁴ o que nos leva a preguntar a continuación, si o dereito de presentar tal beneficio estaba reservado só aos bailíos da Encomenda de Portomarín, de quen dependía xurisdicionalmente Santa María de Régoa.

1. LAMIGUEIRO, Xosé Lois: “*Documentos relativos a Orde Hospitalaria de San Xoán en terras de San Martiño de Cerdido*”. Revista Dixital Galega de Xenealoxía. X.O.R. Páx 60.
2. A metade da primeira Voz do Casal de Freinle fora asinada por Gonzalo de Piñón, mailo seu fillo Alonso o 23 de maio do ano 1541 na Vila de Cedeira. A outra metade aínda que no teño atopado o foro, pertencía a Alonso do Lamigueiro, segundo unha referencia na renovación do foro do ano 1614, por Estevo do Piñón, neto e fillo dos anteriores.
3. Aínda que existe no documento unha referencia a que Xoán Freire de Andrade tivera que efectuar probas de limpeza de sangue como era o uso e costume da Orde, vixente aínda na época.
4. Ao folio nº4: *beneficio priorado*

1744, xaneiro, 27. Encomenda de Quiroga.

Expediente para ingresar na Orde de San Xoán de Xerusalén do prior de St^a M^a de Régoa Don Xoán Freire de Andrade.

A.H.N. O.M. Exp. 25578. Relixiosos. Transcrición: Xosé Lois Lamigueiro. Ano 2010.

Parametros de edición: Intentouse reflexar as grafías existentes no texto orixinal. Tamén optouse por manter a orixinalidade en cuanto a utilización do abuso da grafía -y, típica do época, o asemade da grafía -z, e a repetición nos casos de -rr por -r, e -ss or -s. Mativéronse xunguidos monosílabos como nos casos: seleda, ladha, antemi, etc . O cambio de marxee está indicado por lo símbolo: /, o de páxina: //. Cando no texto se parten sílabas dunha palabra se indica: no / tario. As roturas, e partes ilexibles do documento, están representadas polos seguintes símbolos: (...). Se optou por acentuar algunhas palabras para mellorar o ritmo da lectura, máis decidiuse respectar a orixinalidade da escritura e ortografía atopada no texto, na medida do posible.

(Fol. 1).

A su alteza y señores de la sacra y Beneranda Ass^a / zertifico y yo fr Dⁿ Antonio de Yebra y Montenegro, del Avitto / de Sⁿ Juan, Prior y vicario Gral. En esta encomienda de / Quiroga; en como Dⁿ Juan Freire de Andrade. Prior de S^t^a / María de Cartelle. Haviendo hecho sus pruebas y aproba / dosele en el Sacro Tribunal. Le han señalado los señores dha feligresía de Cartelle para que cumpliera allí y asistiese / el Año de Nobiziado. Lo que con efecto a cumplido en la / forma que se debe: y así lo Zertifico y firmo. En el Hos / pital de Quiroga a Veintte y siete días del mes de Henero año de mil settezientos y Quarenta y Quatro=/ Antonio de Yebra y M^{te} negro//

1744/

Dn Juan Freyre de Andrade / Prior de S^{ta} M^a de Cartelle de la encom^{da} de Quiroga pide Despacho p^{ra} profesar. //

(Fol. 2v)

Ser^{mo} s^{or} y s^a Ass^a /

Dⁿ Juan Freyre de / Andrade Prior de St^a M^a / de Cartelle de vuestra / Encom^{da} de Quiroga con / los may^{or} veneraz^{on} Dize; / que ha cumplido el año / de su serviciado, en el / con sus obligaciones, como / consta de la Certifica^{on} / q^c presenta y deseando / egecutar su regu-

-lar / profesion. a V.A. // (Fol . 2r) y Sac^a Ass^a Supp.^{ca} / se sirva p^{ra} ello mandar / librar su Despacho cometido a qualquiera / Cav^o, u otro Religioso / de vuestra sagrada / Religⁿ q^e de la gracia / Vr^a. /

M 11 de Feb^o de 1744. /

En la Ass^a de este día. /

Como lo pide en la / forma ordinaria, con / el término de dos / meses desde su pr^o / que haga constar // haber profesado = /

Madrid 9 de maio de 1744 /

En la Ass^a de este día /

Hecho pres^{te} pr en sec^{rio} no / haver cumplido este Prior / con la mandado, decreto / el sacro tribunal = libere / Despacho al Vic^o p^a q en el caso de no haver cumplido la / profesion, le embargue sus / rentas, señalándole dos me / ses, p^a q en conformidad del Despacho anteced^{te} la exe / cute con apercivim^{to} de q / de no cumplirlo se tomará / otra provid^a y todo a su costa. //

(Fol. 3)

Serenissimo s^R y Sacra Assamblea. /

El Liz^{do} F^a Dⁿ Ju^o Antonio Dineros Pillado del Abito de / Sn Juan Prior de Sⁿ Martín de Suarna Vicario G^l. de la En / comienda de P^{to} Marín, y Maestro de Nobicios nombrado p^r / V.A. en ella, Zertifico , como aviendosse presentado delantemi / Petición por parte del Liz^{do} Dⁿ Juan Freyre de Andrade Prior / de Sancta María de Regoa nominado por el Ill^{mo} y Vene / rando Señor Frey Dn Félix Zapata Vaoli Tordesillas Baylio / de Negro ponte, Embajador de Malta theniente de Gran Prior / Comendador, y S^r de dha Encomienda; para efecto de que / le diesse la Zertificación, para exivirla delante V.A. de aver cum / plido con su Nobiciado, y respecto averlo exercitado, sin que / en dho t^{po}, contra dho Prior hubiese resultado quexa alg^a / antes bien aver cumplido, como buen Cura, dando buen exemplo, / y ser bene merito, p^a que V. A. dignandosse, mandarle despachar / su probisión para que haga Su Profesi6n; doy la press^{te} Zer / tificacion, que firmo y Zertifico en el Priorato de S Mⁿ de / Suarna a tres de Ag^{to} de mil sietecientos y seis año / en^{do}=seys=vale= /

Dⁿ Antonio Dineros Pillado /
Antemi /
Antt^o Castrillón y Navia. //

(Fol. 4)

LZ^{do} Dⁿ Ju Freire de Andrade / 1706 /

En M^d a prim^o de otu^o de 1706 /

En la ass^a deste día /

Como se pide //

Exmo y Sacra Ass^a /

El lzdo Dn Juan Freire de Andrade presvitero Prior de sta / María de Regoa = Dize q
fue presentado en dho vene / fizio Priorado y se le yzieron sus pruebas de lexitimidade y lim /
pieza y de mas de requisitos q es de la encomda, de Puerto ma / rín y sele señaló ladha Ygl^a,
p^a el as^o desu Aprobazion y novi / ziado el ql acumplido como consta de zetificación dada p^r
el Vi / cario eclesiástico de dha Encomda de Puertomarín q presenta ende / vida forma me-
diantelo ql = a V.A. y sacra Ass^a pide y suppca / mande despachar suprovisión p^a que seleda
la profesión en la / forma ordinaria en q rreziviramro=//

FIN